

Türkiye ile İsviçre arasında mevcut 30 Mayıs 1940 tarihli Ticaret ve Tediye Anlaşmasının iki ay temdidine dair kanun

(Resmî Gazete ile neşir ve ilân : 25/IX/1941 - Sayı : 4921)

No.
4116

Kabul tarihi
22 - IX - 1941

BİRİNCİ MADDE — Türkiye ile İsviçre arasında mevcut 30 Mayıs 1940 tarihli Ticaret ve Tediye Anlaşmasının iki ay temdidini hakkında İsviçre Hükûmeti ile teati edilen notalar kabul ve tasdik edilmiştir.

İKİNCİ MADDE — Bu kanun neşri tarihinden muteberdir.

ÜÇÜNCÜ MADDE — Bu kanunun icrasına İcra Vekilleri Heyeti memurdur.

23 Eylül 1941

Ankara, 31 Mayıs 1941

Bay Elçi,

30 Mayıs 1940 tarihli Türkiye - İsviçre Ticaret ve Tediye Anlaşmasının meriyetini, inkıza tarihinden itibaren iki ay, yani 31 Temmuz 1941 e kadar, uzatmak hususunda Cümhuriyet Hükûmetinin mutabık bulunduğunu Ekselânsların irtılama arz ile şerefyabım.

Federal Hükûmetin yukarıda mezkûr husus üzerinde mutabık bulunduğunu bana teyit eylemenizi rica ederim.

İhtiramatı faikamın kabulünü rica ederim Bay Elçi.

Ekselâns
Bay Etienne Lardy
İsviçre Sefiri
Ankara

N. Menemencioğlu

Ankara, 31 Mayıs 1941

Bay Büyük Elçi

Ekselânsların, meali aşağıya naklolunan, bu **günkü tarihli mektubunun vüsulünü bildirmekle şerefyabım.**

«30 Mayıs 1940 tarihli Türkiye - İsviçre Ticaret ve Tediye Anlaşmasının meriyetini, inkıza tarihinden itibaren iki ay, yani 31 Temmuz 1941 e kadar, uzatmak hususunda Cümhuriyet Hükûmeti-

nin mutabık bulunduğunu Ekselânslarınm ıtılama arz ile şerefyabım.

Federal Hükûmetin yukarıda mezkûr husus üzerinde mutabık bulunduğunu bana teyit eylemenizi rica ederim.» üzerinde mutabık bulunduğunu Ekselânslarınm

Federal Hükûmetin yukarıda mezkûr husus ıtılama arz ile şerefyabım.

İhtiramatı faikamın kabulünü rica ederim Bay Büyük Elçi.

Ekselâns Bay Numan Menemencioğlu
Büyük Elçi, Hariciye vekâleti
Umumî Kâtibi
Ankara

İsviçre Elçisi
E. Lardy

Cümhuriyet Reislîğine yazılan tezkerenin tarih ve numarası : 23 - IX - 1941 ve 1/653

Bu kanunun neşir ve ilânının Başvekilliğe bildirildiğine dair Cümhur Reislîğinden gelen tezkerenin tarih ve numarası : 23 - IX - 1941 ve 4/704

Bu kanunun müzakerelerini gösteren zabıtların cilt ve sayfa numaraları :

Cilt	Sayfa
19	100
20	96,167:168,184:185,189,204,209:212